CONFÉDÉRATION PARLEMENTAIRE DES AMÉRIQUES
XIe ASSEMBLÉE GÉNÉRALE
Québec, Québec, Canada
6 au 9 septembre 2011

Commission de la santé et de la protection sociale
8 septembre 2011, 15 h – 18 h

Compte-rendu

1. Mot de bienvenue

Madame Arelys Santana Bello, présidente intérimaire de la Commission, souhaite la bienvenue aux participants à cette réunion et les remercie de leur présence.

À ce moment, la présidente a annoncé aux participants qu'une liste circulerait dans l'assistance afin qu'ils indiquent leurs coordonnés et leur intérêt à devenir membres permanents de la Commission. Au total, 17 participants ont indiqué vouloir être membres permanents de la Commission de la santé et de la protection sociale.

2. Lecture et adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est présenté et adopté sans modification.

3. Présentation sur le Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme, Monsieur Svend Robinson, représentant du Fonds

Monsieur Svend Robinson, conseiller principal pour les relations avec les parlementaires au *Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme,* est venu présenter cette organisation. Il a fait état des diverses activités et projets du Fonds dans les différents pays des Amériques, en plus d'inviter les parlementaires à soumettre des demandes pour obtenir du financement du Fonds.

4. Conférence et période d'échanges sur la thématique principale: Eau, Santé, Pauvreté

- **Présentation du thème**
- **Présentation des conférenciers :**

- ***Ing. Paulo F. Teixeira Piza***, conseiller régional en santé urbaine de l'Organisation panaméricaine de la santé. Thème : *Eau pour tous : Droits et opportunités*
- ***Dr. Eduardo Planos***, Institut de la météorologie de Cuba du Ministère des sciences, de la technologie et de l'environnement de Cubaé Thème : *Situation et perspective dans la région des Caraïbes*

Monsieur Paulo F. Teixeira Piza a fait une présentation intitulée : Eau pour tous : Droits et opportunités. Il a alors traité de l'importance d'un accès à l'eau potable pour la santé et de la reconnaissance du droit à l'eau. Par la suite, M. Eduardo Planos a fait une présentation sur la situation de l'eau dans les Caraïbes. Il a notamment présenté les effets des changements climatiques.

- **Période de questions et échanges**

Les parlementaires ont à cette occasion pris la parole pour poser des questions aux experts, témoigner de la situation dans leur État respectif et présenter des initiatives législatives qui ont été mises sur pied au sein de leur Parlement.

- **Nomination d'un rapporteur sur le thème**

La présidente de la Commission a demandé aux participants aux travaux de la Commission si l'un d'entre eux était volontaire pour devenir rapporteur sur le thème : *Eau, santé et pauvreté.* La députée de la Chambre des députés de l'État de Santa Fe en Argentine, **Mme Alicia Gutiérrez**, s'est proposée pour être rapporteure sur ce thème. À ce titre, Mme Gutiérrez fait donc maintenant partie du Bureau de la Commission de la santé et de la protection sociale.

5. Présentation du *Plan de travail de la Présidente 2011-2012*

La présidente a présenté les principaux points du *Plan de travail 2011-2012* de la Commission. Ce plan de travail a été adopté sans modification.

6. Présentation et adoption du projet de résolution

La présidente a présenté le projet de résolution portant sur la garantie d'un accès universel à l'eau potable. Le texte a fait l'objet de quelques modifications par consensus des participants. Il s'agissait notamment de s'engager à soutenir la résolution de l'Assemblée générale des Nations Unies de juillet 2010 qui fait du droit à l'eau un droit humain et, par ailleurs, d'inciter les gouvernements à améliorer la qualité des services d'approvisionnement en eau et à préserver cette ressource vitale.

7. Préparation en vue de la Réunion de la Commission à Cuba au mois d'octobre

- **Présentation du programme préliminaire et des thèmes abordés**

La présidente a invité les parlementaires à prendre part à la réunion de la Commission qui aura lieu à Cuba les 27 et 28 octobre prochains et dont le thème principal sera la mortalité infantile. Elle a présenté le programme préliminaire aux participants.

8. Questions diverses

Aucun autre sujet n’a été abordé par les parlementaires présents à cette réunion.

CONFÉDÉRATION PARLEMENTAIRE DES AMÉRIQUES
XIe ASSEMBLÉE GÉNÉRALE
QUÉBEC, CANADA
6 au 9 septembre 2011

Commission de la santé et de la protection sociale

PLAN DE TRAVAIL DE LA COMMISSION 2011-2012

Attributions de la Commission

La Commission de la santé et de la protection sociale examine les questions liées à la santé, aux mesures de protection sociale et aux politiques visant l'éradication de la pauvreté.

Bref rappel historique

Ixtapan, novembre 2002:

- Première réunion de la Commission.
- Présentation d'un texte de réflexion sur les moyens à la disposition des parlementaires pour améliorer l'accès aux services de santé dans les Amériques.
- Recommandation générale sur la santé et le développement social.

Caracas, novembre 2003 :

- Adoption d'une recommandation structurée autour de trois axes principaux : *protéger l'accès aux soins de santé et aux médicaments; faire le suivi des négociations commerciales sous l'angle de la santé; préserver la capacité de légiférer en matière de santé publique*.

Foz d'Iguaçu, mai 2005:

- Discussions autour de la question des systèmes de santé publique dans le contexte des négociations commerciales internationales et adoption d'une résolution sur le sujet.

Quito, juin 2006 :

- Discussions autour de la question de la santé sexuelle et reproductive et adoption d'une résolution sur le sujet.

Mexico y Toluca, septembre 2008 :

- Continuation de l'étude de la santé sexuelle et reproductive, cette fois-ci sous l'angle du VIH/SIDA.

Salta, septembre 2009 :

- Adoption d'une résolution sur la grippe A (H1N1).

Mar del Plata, novembre 2011 :

- Début de l'étude du thème de la mortalité infantile
- Adoption d'une résolution préliminaire sur le thème

Plan de travail

Considérant le contenu des dernières réunions, les modifications apportées au cours de la IXe Assemblée générale de la COPA au *Règlement des commissions de travail thématiques permanentes*, le *Plan de la présidence de la COPA 2010-2012* ainsi que le *Plan de travail 2010-2011*, on propose l'adoption d'un plan de travail articulé autour de deux axes principaux : la dynamisation de la Commission et l'étude de deux thèmes parallèles.

1. Dynamisation de la Commission

La mise en œuvre des mesures suivantes est proposée dans le but de dynamiser les travaux de la Commission :

- adopter le présent plan de travail au cours de la prochaine réunion de la Commission (à Québec au Canada, le 8 septembre 2011);
- solliciter la participation, puis établir la liste des membres permanents de la Commission;
- nommer un rapporteur pour chacun des thèmes étudiés;
- assurer le suivi des résolutions et une étude approfondie et séquentielle des thèmes étudiés;
- organiser une réunion de la Commission entre les deux prochaines assemblées générales. À cet effet, la Commission se réunira à Cuba les 27 et 28 octobre 2011 pour continuer l'étude du thème de la mortalité infantile.
- Établir des partenariats avec d'autres organismes régionaux et internationaux partageant l'étude de thèmes similaires.

2. Thèmes d'étude

a) Poursuite et prise de position sur le thème de la mortalité infantile

Une réunion de travail de la Commission se tiendra à La Havane, à Cuba les 27 et 28 octobre prochain. L'étude du thème de la mortalité infantile sera alors finalisé.

b) Poursuite de l'étude du thème *eau, santé et pauvreté*

Comme il s'agit d'un enjeu très important et préoccupant, ce thème requiert une analyse détaillée et approfondie sous plusieurs angles de la part des parlementaires. La présidence propose donc la poursuite de l'étude de ce thème pour la période 2011-2012. La Réunion de Québec permettra aux parlementaires de se familiariser avec le thème et d'entamer les échanges. La nomination d'un rapporteur permettra d'étudier le thème plus en profondeur et de

cibler des pistes d'action pour la Commission qui pourront être discutées lors d'une future réunion de travail de la commission.

c) Les maladies chroniques

De nos jours, de plus en plus de gens souffrent et meurent de maladies chroniques telles que le diabète, plusieurs types de cancer, l'arthrite ainsi que les maladies cardiovasculaires et respiratoires chroniques. En 2005, il est estimé que 35 millions de personnes sont mortes de maladies chroniques[1]. Cela représente le double du nombre de morts de maladies infectieuses (VIH, malaria, Tuberculose…). Alors que le nombre de morts pour des maladies infectieuses et la sous-alimentation diminue, celui pour des maladies chroniques devrait augmenter de 17 % d'ici 2015[2]. Même si certains facteurs de risque tels que l'âge, le sexe et la constitution génétique sont impossibles à changer, il est possible de modifier beaucoup de facteurs liés au comportement tels que le tabagisme, l'alcool, l'inactivité physique ou l'alimentation malsaine. Par exemple, au Canada, environ quatre canadiens sur 5 présentent au moins un facteur de risque modifiable de maladie chronique. Des conditions sociétales, économiques et physiques jouent sur le comportement, l'orientent et ont un effet indirect sur d'autres facteurs biologiques[3]. La reconnaissance de ces conditions et de ces facteurs de risque communs constitue l'assise conceptuelle d'une approche intégrée des maladies chroniques. Les maladies chroniques représentent également un important coût pour la société. À cet effet, le coût annuel associé au diabète était estimé à 65 milliards $US pour la région de l'Amérique latine et des caraïbes en 2000 et ce coût n'a pas cessé de croître depuis[4]. Plusieurs actions peuvent être prises par les États pour prévenir ces maladies et c'est pour cette raison que la COPA pourrait porter son attention sur cette problématique devenue très préoccupante.

3. Calendrier

Le Secrétariat de la Commission propose le calendrier suivant :

a. XIe Assemblée générale

Lieu : Québec
Date : 8 septembre 2011
Contenu :
i) Adoption du Plan de travail de la Commission 2011-2012
ii) Conférence sur le thème **eau, santé et pauvreté**
iii) Nomination d'un rapporteur sur la question *eau, santé et pauvreté*
iv) Établissement de la liste des membres permanents de la Commission.

b. Réunion de la Commission

Lieu : Cuba

---

[1] Pan American Health Organization, Regional Strategy and Plan of action on an Integrated Approach to the Prevention and Control of chronic Diseases, Washington, D.C., PAHO, 2007,p.3.
[2] *Ibid.,* p.3.
[3] Agence de la santé publique du Canada, http://www.phac-aspc.gc.ca/cd-mc/facteurs_risque-risk_factors- fra.php, consulté le 7 juillet 2011.
[4] Pan American Health Organization, *Op. cit.*, p.1.

Date : 27-28 octobre 2011

Contenu :
i) Ateliers, tables rondes et débats sur la **santé maternelle, la mortalité infantile et la tuberculose** et prise de position sur la mortalité infantile et la santé maternelle.
ii) Préparation de la réunion de la Commission qui se tiendra dans le cadre de la XIIe Assemblée générale de la COPA.

c. XIIe Assemblée générale

Lieu : À déterminer

Date : À déterminer

Contenu :
i) Conférence sur **les maladies chroniques**
ii) Nomination d'un rapporteur pour le thème « les maladies chroniques »
iii) Dépôt du rapport sur le thème « eau, santé et pauvreté »
iv) Choix du thème de travail de la Commission pour la XIIIe Assemblée générale de la COPA.

d. Réunion de la Commission

Lieu : À déterminer

Date : À déterminer

Contenu : i) Ateliers, tables rondes, débats sur **les maladies chroniques**

CONFÉDÉRATION PARLEMENTAIRE DES AMÉRIQUES
XIe ASSEMBLÉE GÉNÉRALE
QUÉBEC, CANADA

Commission de la santé et de la protection sociale

RÉSOLUTION POUR GARANTIR UN ACCÈS UNIVERSEL À L'EAU POTABLE

CONSIDÉRANT les *Objectifs du millénaire pour le développement* fixés par la résolution 55/2 de l'Organisation des Nations Unies visant à réduire de moitié, d'ici 2015, le pourcentage de la population qui n'a pas accès à un approvisionnement en eau potable et à des services d'assainissement de base par rapport à 1990;

CONSTATANT les importants progrès en ce domaine entre 1990 et 2010, le pourcentage de la population mondiale ayant accès à des sources améliorées d'eau potable étant passé de 71 à 86 %, et nous réjouissant de la possibilité d'atteindre l'objectif fixé par l'ONU;

S'INQUIÉTANT que la charge attribuable au manque d'eau, de moyens d'assainissement et d'hygiène soit équivalant à 1,8 million de décès par année, alors que l'accès à l'eau potable est essentiel pour la santé et la dignité humaine;

RAPPELANT que pour boire et satisfaire ses besoins d'hygiène, chaque personne a besoin, chaque jour, de 20 à 50 litres d'eau ne contenant ni produits chimiques dangereux ni contaminants microbiens;

CONSTATANT que les personnes les plus pauvres profitent peu des améliorations dans le domaine de l'assainissement;

SOULIGNANT en conséquence la nécessité de cibler les causes économiques sous-jacentes au manque d'accès à l'eau potable et de lutter contre la pauvreté et pour une meilleure gestion de l'eau;

CONSTATANT toutefois la complexité de cet enjeu qui fait intervenir, au-delà des facteurs socioéconomiques, des facteurs environnementaux déterminants tels que l'utilisation des terres, la déforestation, les changements climatiques et l'augmentation de la pollution;

RAPPELANT la nécessité de mesurer l'impact des politiques mises en place pour atteindre l'accès universel à une eau potable;

NOUS, parlementaires des Amériques, réunis à Québec, au Canada, à l'occasion de la XIe Assemblée générale de la Confédération parlementaire des Amériques :

NOUS ENGAGEONS à apporter un soutien ferme à la résolution 64/292 de l'Assemblée générale des Nations Unies adoptée le 28 juillet 2010 déclarant le droit à l'eau et à l'assainissement comme un droit humain et aux objectifs régionaux fixés en 2000 dans le cadre des *Objectifs du millénaire pour le développement* ;

NOUS MOBILISONS afin de contribuer à l'atteinte, en 2015, de *l'Objectif régional du millénaire pour le développement* concernant l'augmentation du pourcentage de la population ayant accès à une source d'eau améliorée en Amérique latine et dans les Caraïbes, qui est de 93 % et atteindre l'universalisation de l'accès à l'eau potable et aux services d'assainissement;

NOUS INCITONS nos gouvernements à améliorer la qualité des services d'approvisionnement en eau et à préserver cette ressource vitale;

NOUS ENGAGEONS à analyser et à faire connaître les progrès législatifs en matière d'accès à une eau potable et d'assainissement des eaux, et à approfondir l'étude sur l'accès à l'eau potable et l'assainissement des eaux dans le cadre des travaux de la Commission de la santé et de la protection sociale.

PARTICIPANTS À LA RÉUNION DE LA COMMISSION DE LA SANTÉ ET DE LA PROTECTION SOCIALE

PARTICIPANTES A LA REUNIÓN DE LA COMISIÓN DE SALUD Y PROTECCIÓN SOCIAL

PARTICIPANTS TO THE MEETING OF THE COMMITTEE ON HEALTH AND SOCIAL PROTECTION

PARTICIPANTES DA REUNIÃO DA COMISSÃO SOBRE SAÚDE E PREVIDÊNCIA SOCIAL

Langue	Nom	Parlement	État	Courrier électronique	Téléphone	Intérêt membre permanent
F	Guerda Bellevue Benjamin	Chambre des députés	Haïti	guerdabenjaminalexandre@yahoo.fr;	50937080628	x
F	Marie Jossie Étienne	Chambre des députés	Haïti	etiennemary@yahoo.fr;		x
I	Marinnus Bee	Assemblée nationale	Suriname	boymawie@live.com;	00 5978847037	x
I	André Misiekaba	Assemblée nationale	Suriname	misiekaba@dra.sr; persassami@hotmail.com;	00 597478519	x
E	Aida Robles		Paraguay	aida.participacio9ciudadana@gmail.com;	0 985809554	x
E	Nora Liliana Orupeza Olguin	Congreso del Estado Libre y Soberano de Hidalgo	México	lilaoropeza@hotmail.com;	7711956994	x
E	Emilse Miranda Munive	Congreso del Estado Libre y Soberano de Hidalgo	México	emidistritox@hotmail.com;	7711276234	x
E	Elba Leticia Chapa	Congreso del Estado Libre y Soberano de Hidalgo	México	elchg_7@hotmail.com;	77111391071	x
E	Laura Estrada Rodriguez	Chambre des députés, congrès de l'Union du Mexique	México	lauraelena.estrada@diputadospan.org.mx; lauraelenae@hotmail.com;	5534552086	x
E	Alicia Gutierrez	Chambre des députés de Santa Fe	Argentina	prensagutierrez@hotmail.com;	0341-155896126	x
E	Maria Higonet	Sénat	Argentina	mahigonet@yahoo.com.ar;	011 9010-5697	x
E	Ada Rosa Iturrez	Sénat	Argentina	iturrez@senado.gov.ar;	5438 5615 6770 35	x
E	Manuel Godoy	Président de la Chambre des députés de Salta	Argentina	presidenciacamdipsalta@gmail.com;		x
E	Milton Rodriguez	Sénat	Colombia	miltonrodriguezcolombia@hotmail.com;		x
E	Arelis Santana Bello	Asamblea nacional del poder popular	Cuba	fmc@enet.cu;		x
P	Liza Prado	Minas Gerais-UNALE	Brasil	lizaprado.imprensa@gmail.com;	3 198 111 389	x
P	Zila Breintenbach	Rio Grande do Sul- UNALE	Brasil	zila.breitenbach@al.rs.gov.br;	555 199 970 945	x
P	Maria Helena Sartori	Rio Grande do Sul- UNALE	Brasil	maria.sartori@al.rs.gov.br;	5 198 895 115	x
P	Silvana Maria Covatti	Rio Grande do Sul- UNALE	Brasil	silvana.covatti@al.rs.gov.br;	5 199 193 774	x